

Dodatok č. 1

k Dohode č. 15/§52/2012/NPV-2 o poskytnutí príspevku na aktivačnú činnosť formou menších obecných služieb pre obec podľa § 52 zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
(ďalej len „dohoda")

uzatvorená medzi

Úrad práce, sociálnych vecí a rodiny Stará Ľubovňa
Adresa **Farbiarska 57, 064 01 Stará Ľubovňa**
V zastúpení **JUDr. Annou Aftanasovou, riaditeľkou**
IČO **37937740**
Bankové spojenie **Štátna pokladnica** č. účtu **7000130552/8180**
(ďalej len **„úrad PSVR "**)

a

Právnickou/fyzickou osobou : **Obec Vyšné Ružbachy**
Adresa **Vyšné Ružbachy 243, 065 02**
Zastúpená **Mgr. Janom Dudjakom, starostom**
IČO **00330264**
Bankové spojenie **Všeobecná úverová banka, Stará Ľubovňa** č. účtu **12620602/0200**
(ďalej len **„PO/FO"** a spolu s úradom PSVR ďalej len **„účastníci dohody"**)

Článok I dodatku

Článok III bod 3 a článok IV bod 2 dohody sa mení nasledovne:

Článok III
Práva a povinnosti úradu PSVR

Úrad PSVR sa zaväzuje:

3. Poskytnúť obci príspevok podľa § 52 ods. 5, 6 a 7 zákona o službách zamestnanosti **na úhradu časti nákladov, ktoré súvisia s vykonávaním menších obecných služieb pre obec najviac vo výške 932,40 € a príspevok na úhradu časti celkovej ceny práce zamestnanca,** ktorý

organizuje menšie obecné služby, ak má takého zamestnanca **najviac vo výške 0 €,**

spolu najviac vo výške 932,40 €
slovom Deväťstotridsaťdvaeurštyridsaťeurocentov

Článok IV
Práva a povinnosti obce

Obec sa zaväzuje:

2. Zabezpečiť po dobu od 1.04.2012 do 30.09.2012 vykonávanie aktivačnej činnosti pre 5 UoZ štruktúre:

Druh vykonávaných prác podľa § 52 ods. 2 zákona	Počet UoZ	KZAM	Termín vykonávania od/do	Rozsah (týždenný rozvrh hodín)
Úprava a čistenie verejných priestranstiev, komunikácii, čistenie kanálov, drobné stavebné úpravy	5	916	01.04.2012 – 30.09.2012	20

a

Druh vykonávaných prác podľa § 52 ods. 2 zákona	Počet UoZ	KZAM	Termín vykonávania od/do	Rozsah (týždenný rozvrh hodín)
Úprava a čistenie verejných priestranstiev, komunikácii, čistenie kanálov	3	916	01.10.2012 – 30.11.2012	20

Článok II dodatku

1. Účastníci dohody vyhlasujú, že obsah dodatku je prejavom ich slobodnej vôle, neuzavreli ho v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok, prečítali si ho a na znak súhlasu s jeho obsahom ho vlastnoručne podpísali. Dodatok je vyhotovený v 2 (dvoch) rovnopisoch, pričom každá zo zmluvných strán obdrží 1 (jeden) rovnopis.

2. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v súlade so zákonom č. 546/2010 Z.z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony.

3. Tento dodatok je nedeliteľnou súčasťou **dohody č. 15/§52/2012/NPV-2 uzatvorenej dňa 26.03.2012.**

V Starej Ľubovni, dňa 27.9. 2012

Mgr. Ján Dudjak
starosta

V Starej Ľubovni, dňa 27.9.2012

ÚRAD PRÁCE,
SOCIÁLNYCH VECÍ A RODINY
STARÁ ĽUBOVŇA
Farbiarska 57
064 01 Stará Ľubovňa
10

JUDr. Anna Aftanasová
riaditeľka